

うだるような暑さも9月に入り少し和らいできました。9月7日は二十四節季の「白露」です。夜間の大気が冷え込み草の葉に白い露がつく頃と言われています。朝晩が涼しくなったり夏の疲れが出たりで体調を崩しやすい時期です。どうぞ体調管理にはご注意ください。

代表取締役 小泉壽宏



沖縄特化型ランドオペレーター【Amazing OKINAWA】は VISIT JAPANトラベル& MICE マート2017に出展します！

期間：2017年9月21日（木）～23日（土） 会場：東京ビックサイト 東7ホール（東新展示場）

KBS 創研沖縄本部では、京都のランドオペレーターであるピーンズ株式会社と共同で事業展開を行っている【Amazing OKINAWA】として、9月21日から東京ビックサイトで開催される VISIT JAPAN トラベル& MICE マート2017（VJTM2017）に出展します。

VJTM2017 とは「海外の訪日旅行取扱旅行会社等と日本全国の観光関係事業者が一堂に会し、様々なインバウンド関連ビジネスを

創出する商談会」（VJTM2017 の HP より）です。世界最大規模の国際観光イベントとして日本はもとより各国の観光事業者に注目をされている催しです。

KBS が沖縄の観光事業者様とともに開発してきたコンテンツが海外の旅行会社やバイヤーにどのような評価を受けるのか、またどのような要望がわたしたちに寄せられるのか楽しみです。

■世界各国から約400社のバイヤーが参加予定

VJTM は我が国最大級のインバウンドプロモーションイベントです。その魅力は世界各国から現地旅行会社等のバイヤー約400社が来場し、日本のセラー（日本各地の観光事業者、DMO 等）と具体的な商談を行うことにあります。単なるブース型の見本市にとどま

らず、ともに興味を持ったバイヤーとセラーが事前マッチングにより商談の機会がしっかりと確保されていることにあります。1 商談当たり20分の短時間ではありますが予め商談できる相手を確認することができる仕組みは両者にとって有意義です。

■【Amazing OKINAWA】の VJTM 出展の狙いとは

・富裕層を顧客に持つ欧米を中心としたバイヤーとの関係構築
沖縄へは多くの訪日外国人客が訪れております。沖縄県が発表した「沖縄県入域観光客統計」によると平成28年度は212万人が沖縄を訪れました。しかしその大半（82.6%）は台湾、韓国、中国及び香港という近隣諸国からの渡沖でした。これらの国・地域と沖縄は距離的に近いため短期間の滞在で帰国するケースが一般的です。【Amazing OKINAWA】は本紙2017年6月号でご案内のとおり、長期滞在や高消費単価が見込める欧米を中心とした富裕層をターゲットにしており、沖縄を新たな市場にいかにか売り込むかをミッションとしていますのでそれに資するバイヤーとの関係構築は不可欠と考えております。

・KBS が開発した観光コンテンツの評価

例えば昨年かりゆしグループとともに開発した「KANASSA FIELD FITNESS」は、沖縄の豊かな海洋資源とウェルネスツーリズムを融合させたコンテンツとして参加した日本人女性客からは高い評価を得ましたがこれが諸外国のバイヤーにどのような評価を受けるのか、また沖縄の人の生活が楽しめる魅力から日本の学校からは修学旅行として引き合いの多い民泊は関心を得るのか。日本人の発想だけでは分からない海外市場の視点を是非吸収したいと思います。



▲ 経絡療法の流れをくむアクアセラピー「WATSU」



▶ 修学旅行生に人気の高い「民泊」

・京都を絡めた沖縄誘客ルートの是非

【Amazing OKINAWA】を共に展開するビーンズ社は、京都のランドオペレータ事業者の草分け的存在であり、欧米を中心とした諸外国に多くの取引先を持っています。京都を熟知したビーンズ社と沖縄で事業展開するKBSの双方の知識を活かし、欧米のお客様に人気の高い京都をフックとした沖縄への新たな誘客手法が確立できないか検証を試みます。

VJTM2017 へ出展される
沖縄を始めとした全国セラーの皆様！
東京ビックサイトでお目にかかりましょう。

(VJTM2017 の出展の様子は改めて本紙にて報告いたします)

TOPIC

着地型観光の御紹介

滋賀、びわ湖を知り尽くしているからこそできる旅 秋のびわ湖を満喫！観月クルージング

竹生島で名月鑑賞
～月の道を渡り来る十一面観音～

2017年10月3日(火)・4日(水)・5日(木) お一人様 6,500 円

(税込：乗船料、お弁当代込み 滋賀県・長浜港発着)

波静かなびわ湖では月が昇るとき、その光が帯のように湖面に映ります。近江の人はこれを「月の道」と呼んでいます。10月3日は待宵の月、4日は望月、5日は不知の月、中秋の名月を街の光や喧騒から離れて夜の湖上クルージングで味わいませんか「月の道」を渡るのは・・・誰？

<この企画の5つの特徴>

- ・竹生島に船を接岸し、「名月」と湖面に映る「月の道」を船上よりご鑑賞いただきます。
- ・よし笛奏者の近藤ふみえ氏による月に因んだ曲の演奏の数々をお楽しみにいただきます。
- ・元滋賀県立安土城考古博物館副館長の大沼芳幸氏に井上靖・白洲正子の作品を通した近江の「十一面観音の世界」を解説する教養講座をお楽しみください。
- ・旬の食材を使った「長浜太閤温泉 浜湖月」謹製の月見弁当をご賞味いただきます。
- ・心に沁み入る音色のよし笛の演奏と、近江の十一面観音像の美しいお姿の画像とをコラボしたパフォーマンス「湖水曼荼羅 2017 ～月のしずく～」をご鑑賞いただきます。

～お問い合わせ・お申込みは～

琵琶湖汽船株式会社

TEL: 077(524)5000 へどうぞ

秋の琵琶湖を満喫！観月クルージング

波静かな琵琶湖では月が昇るとき、その光が帯のように湖面に映ります。近江の人はこれを「月の道」と呼んでいます。

この道を渡るのは——誰？

月の道を渡り来る十一面観音

街の灯りや喧噪から離れて
夜の湖上で楽しむ観月クルージング

●開催日 ●望月のつぎ ●望月 ●不知夜月
2017年10月3日(火)・4日(水)・5日(木)

長浜港発着 各日 6,500 円(税込) 乗船料、お弁当代を含む 完全予約制

●お問い合わせ、お申し込みは
琵琶湖汽船株式会社 TEL 077-524-5000 受付時間 9:00～17:00

湖水曼荼羅 2017 月のしずく

大沼氏の「琵琶湖を巡る神々の世界」の絵語りにあわせて奏でる近藤氏のよし笛の澄んだ音色をお楽しみ頂くパフォーマンスです。名月と共に、秋の琵琶湖の夜を船上で存分にお楽しみください。

編集
後記

KBS 創研が地元・沖縄の事業者様をはじめ、様々な方々とともに汗をかきながら開発してきた「びっくりするほど素晴らしい！」沖縄コンテンツ。いよいよ、世界デビューです。長期滞在が期待できる欧米など遠隔地からのお客様を沖縄へ！沖縄支店の開設時からの思い、バイヤーの皆さんにも伝わってほしいと願っています。世界最大規模の国際観光イベントの一翼を担うVJTM2017は、9/21(水)～23(土)東京ビックサイト 東7ホールにて。(増田)

株式会社 KBS 創研

関西本部：〒661-0003 兵庫県尼崎市富松町3丁目1-5-203 TEL:06-6423-5561/FAX:06-6423-5571

東京本部：〒151-0053 東京都渋谷区代々木2丁目23-1-766 TEL:050-3452-2488

沖縄本部：〒900-0012 沖縄県那覇市泊2丁目1-18 T&C泊ビル4階 TEL:098-917-0117/FAX:098-943-1501

<関連会社>ネクストサポート株式会社(事業再生コンサルティング)

〒541-0043 大阪市中央区高麗橋4-6-20 マスビル6階 TEL:06-6282-7226/FAX:06-4707-3855

●代表取締役：小泉壽宏

●事業内容：観光・サービス業
の経営支援

●設立：2004年4月

●地域オフィス：関西・東京・沖縄